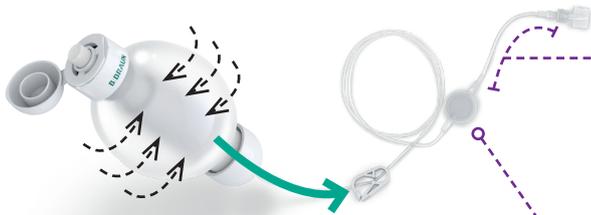


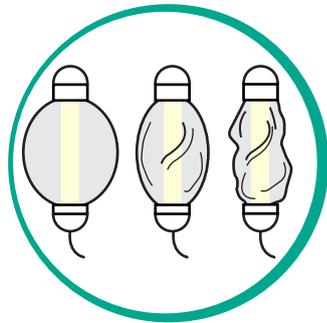
EASYPUMP® II & MOI

MON DIFFUSEUR PORTABLE, À DOMICILE

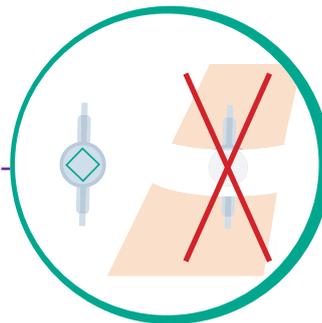
Votre médecin vous a prescrit une perfusion à domicile. Ce traitement par perfusion va vous être administré via le diffuseur portable Easypump® II. Ce diffuseur permet l'administration d'une solution médicamenteuse en continu, selon un débit défini. Il fonctionne sans batterie et vous permet de recevoir votre traitement, tout en restant mobile.



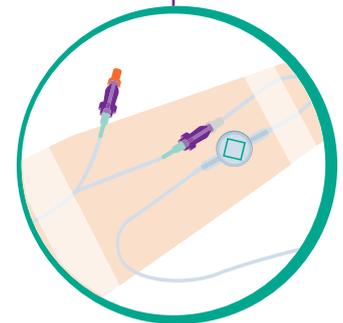
Une fois le diffuseur rempli, la membrane élastomérique exerce une pression qui «pousse» la solution à travers la tubulure.



Easypump® II a bien été mis en marche à partir du moment où le **VOLUME DU DIFFUSEUR DIMINUE PROGRESSIVEMENT**. Cette diminution se faisant très lentement, vous ne la verrez pas immédiatement.



Vérifier que le **FILTRE À AIR ET À PARTICULES** (la partie sur laquelle le débit est indiqué) ne soit **PAS FIXÉ SUR LA PEAU**. Il doit rester au sec et n'être recouvert par aucun pansement.



Le **RÉGULATEUR DE DÉBIT**, (la fine tubulure placée après le filtre) doit quant à lui être **FIXÉ AU CONTACT DE LA PEAU**. Tout changement de température au niveau de cette partie peut influencer le débit de perfusion.

LES QUESTIONS RELATIVES AU TRAITEMENT/À L'UTILISATION D'EASYPUMP® II

PUIS-JE PORTER MON DIFFUSEUR EASYPUMP® II LORS D'UNE IRM ?

Oui, le port du diffuseur Easypump® II est compatible avec un examen d'Imagerie par Résonance Magnétique. Easypump® II ne comporte pas de composants métalliques ou conducteurs.

COMMENT PUIS-JE NETTOYER EASYPUMP® II ?

Ne pas appliquer de solution alcoolique sur le diffuseur. Si vous souhaitez le nettoyer, utilisez uniquement une lingette légèrement imprégnée d'eau.

JE VOIS DES BULLES D'AIR DANS LE DIFFUSEUR, DOIS-JE M'INQUIÉTER ?

Non, il n'y a aucune raison de s'inquiéter. Easypump® II dispose d'un filtre à air intégré qui permet d'éliminer les bulles d'air au niveau de la tubulure. Les bulles d'air visibles vont probablement bientôt disparaître.

QUI PEUT DÉBRANCHER EASYPUMP® II ?

Seuls l'infirmier ou un médecin peuvent débrancher ou manipuler Easypump® II. Ne le débranchez pas tout seul.



LES QUESTIONS RELATIVES À MES ACTIVITÉS QUOTIDIENNES

SOUS LA DOUCHE

PUIS-JE ME LAVER AVEC EASYPUMP® II ?

Si vous prenez une douche ou un bain, il est impératif de ne pas mouiller le filtre de votre Easypump® II.

Pendant la toilette ou la douche, il est recommandé de suspendre le diffuseur à l'écart, pour le laisser au sec.



PENDANT MON SOMMEIL

QUE FAIRE PENDANT LA NUIT ?

Pour dormir, nous vous conseillons de sortir Easypump® II de son étui de transport et de le placer, par exemple, sur la table de chevet ou à côté de votre oreiller en maintenant le régulateur de débit en contact avec votre peau. Easypump® II ne doit pas être posé à même le sol ni suspendu au-dessus de votre tête. Nous vous recommandons de ne pas recouvrir le diffuseur portable.



ALLERGIES

QUE FAIRE SI JE SUIS ALLERGIQUE AU LATEX ?

Easypump® II ne contient pas de latex, vous pouvez donc l'utiliser même en cas d'allergie au latex.

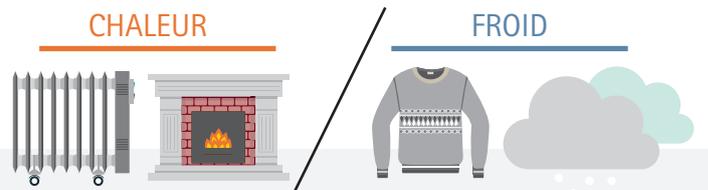
DÉPLACEMENT

PUIS-JE SORTIR DE CHEZ MOI AVEC EASYPUMP® II ?



Oui, vous pouvez vous déplacer en extérieur avec Easypump® II. Utilisez les **SACOCHES DE TRANSPORT** pour plus de confort.

Mais attention aux **VARIATIONS DE TEMPÉRATURES**, qui peuvent avoir une influence sur le débit de perfusion (augmentation du débit avec les augmentations de températures). Eloignez Easypump® II des sources des chaleurs (radiateur, cheminée, soleil), et protégez-vous du froid et de la pluie !



VOYAGE

QUE DOIS-JE FAIRE SI JE DOIS PRENDRE L'AVION ?

Parlez-en à votre médecin.

Vous pouvez prendre Easypump® II dans l'avion, mais les Easypump® II de rechange doivent être dans votre bagage à main.

Contactez la compagnie aérienne pour être sûr que vous êtes autorisé à porter le dispositif pendant le vol.



EN CAS D'INCIDENT

Numéro à contacter :

LA GAMME EASYPUMP II - Conditionnement par boîtes de 10

Libellé	Débit	Référence
Easypump® II ST 100-0,5-S	 200 ml/h	4540040
Easypump® II ST 250-0,5-S	 500 ml/h	4540042
Easypump® II ST 50-1-S	 50 ml/h	4540044
Easypump® II ST 100-1-S	 100 ml/h	4540046
Easypump® II ST 250-1	 250 ml/h	4540048
Easypump® II ST 250-1,5-S	 175 ml/h	4540050
Easypump® II ST 400-2-S	 200 ml/h	4540052
Easypump® II ST 500-2-S	 250 ml/h	4540054
Easypump® II ST 100-2-S	 50 ml/h	4540056
Easypump® II ST 400-4-S	 100 ml/h	4540058

Libellé	Débit	Référence
Easypump® II LT 60-12-S	 5 ml/h	4540002
Easypump® II LT 80-16-S	 5 ml/h	4540004
Easypump® II LT 125-25-S	 5 ml/h	4540006
Easypump® II LT 270-27-S	 10 ml/h	4540008
Easypump® II LT 60-30-S	 2 ml/h	4540010
Easypump® II LT 120-30-S	 4 ml/h	4540012
Easypump® II LT 400-40-S	 10 ml/h	4540014
Easypump® II LT 100-50-S	 2 ml/h	4540016
Easypump® II LT 270-54-S	 5 ml/h	4540018
Easypump® II LT 400-80-S	 5 ml/h	4540022
Easypump® II LT 270-68-S	 4 ml/h	4540026
Easypump® II LT 400-100-S	 4 ml/h	4540028
Easypump® II LT 270-135-S	 2 ml/h	4540032

ACCESSOIRES

Libellé	Référence
Etuis de transport grand modèle*	4434455
Etuis de transport petit modèle	4434447
Etuis de transport thermo-isolé	4438102

USAGE EXTERNE